

NOTE DE REGLEMENT N°2020-06/DNF

relative à la grille de corrélation entre les niveaux de Cadre Européen Commun de Référence pour les langues (CECRL) et les principaux tests, certifications en anglais.

(Cette note de règlement annule et remplace la note de règlement n°2011-05/DNF du 10/03/2011)

Précisions concernant les demandes d'équivalences de certifications en langues

Attestation de niveau

Seules les certifications répertoriées dans le tableau ci-joint (Grille de corrélation entre les niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL) et les principaux tests et certifications en anglais) seront prises en compte pour attester d'un niveau du CECRL (B1, B2, etc.).

Validité des certifications en langues

Il convient de distinguer entre les tests (TOEIC, TOEFL, PTE, IELTS, TCF...) dont la validité est limitée à deux ans (sauf précision contraire mentionnée sur l'attestation), et les diplômes de langues (Cambridge exams, DCL, CLES, DEFL...) qui permettent théoriquement de valider définitivement le niveau correspondant mais une durée de validité peut être ajustée dans les règlements des diplômes du Cnam.

Grille de corrélation entre les niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL) et les principaux tests et certifications en anglais

Cette grille sert de référence dans le cadre de décisions de Validation des Etudes Supérieures (VES) pour la validation des niveaux d'anglais exigés dans les différents diplômes du Cnam.

Conseil de l'Europe CECRL	ancien BULATS	LINGUASKILLS	Cambridge ESOL Exams	IELTS	PTE	DCL	CLES	TOEIC	TOEFL cbt	TOEFL version papier	TOEFL Ibt	Conseil de l'Europe CECRL
C2			Proficiency (CPE)	8.5 à 9	5				250-267	600-630	Chaque compétence est évaluée sur 30 pour un total sur 120. Il n'y a pas d'équivalence globale au CECRL	C2
C1	(75 - 100)	180+	Advanced (CAE)	7 à 8	4	C1	CLES ₃	945+	227-247	565-599		C1
B2	(60 - 74)	160-179	First (FCE)	5.5 à 6.5	3	B2	CLES ₂	785-944	180-226	505-564		B2
B1	(40 - 59)	140-159	Preliminary (PET)	4 à 5	2	B1	CLES ₁	550-784	123-179	440-504		B1
A2	(20 - 39)	120-139	Key (ancien KET)	2.5 à 3.5	1	A2		225-549	90-122	390-439		A2
A1	(0 - 19)	100-119			A1			120-224	33-89	310-389		A1
durée de validité officielle *				2 ans	2 ans			2 ans	2 ans	2 ans	2 ans	

*sauf précision contraire mentionnée sur l'attestation

BEC : Business English Certificate ; **BULATS**: Business Language Testing Service ; **CAE** : Certificate in Advanced English ; **CECRL** : Cadre Européen Commun de référence pour les Langues; **CEP** : Certificate of Proficiency in English ; **CLES** : Certificat en Langues Etrangères de l'Enseignement Supérieur ; **DCL** : Diplôme de Compétence en Langues ; **IELTS** : International English Language Testing System ; **FSI** : Foreign Service Institute (USA) ; **KET** : Key English Test ; **PET** : Preliminary English Test ; **PTE** : Pearson Test of English ; **TOEIC** : Test of English for International Communication ; **TOEFL** : Test of English as a Foreign Language; **Cbt** : computer-based test; **Ibt** : Internet-based test

**Liste des certifications reconnues en français langue étrangère (FLE)
et équivalence des résultats avec les niveaux du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues (CECRL)**

Cette grille sert de référence dans le cadre de décisions de Validation des Etudes Supérieures (VES) pour la validation des niveaux de français langue étrangère exigés dans les différents diplômes du Cnam et ceux de l'école d'ingénieur.e.s EiCnam.
Diplômes (DILF, DELF, DALF ; DFP ; DCL ; Diplôme Sorbonne université ; DUEF) et tests (TCF, TEF)

CECRL Niveaux du cadre européen commun de référence pour les langues	DILF DELF / DALF Diplôme en langue française (CIEP)	TCF Test de connaissance du français (CIEP)	TEF Test d'Evaluation de Français (CCIP)	DFP Diplôme de français professionnel de la CCIP	DCL Diplôme de compétence en langue (MEN)	Diplôme Sorbonne Université (Sorbonne université)	DUEF Diplômes universitaires d'études françaises (Universités françaises)
C2	DALF C2	TCF Niveau 6 600-699 points	TEF C2	DFP C2 (professionnel)	DCL C2 Français usuel	Diplôme de langue et littérature françaises	DUEF C2
C1	DALF C1	TCF Niveau 5 500-599 points	TEF C1	DFP C1 (professionnel)	DCL C1 Français usuel	Certificat pratique de langue française	DUEF C1
B2	DELF B2	TCF Niveau 4 400-499 points	TEF B2	DFP B2 (professionnel)	DCL B2 Français usuel	Certificat pratique de Langue française (compréhension et expression)	DUEF B2
B1	DELF B1	TCF Niveau 3 300-399 points	TEF B1	DFP B1 (généraliste)	DCL B1 Français usuel	Certificat intermédiaire de langue française	DUEF B1
	DELF A2	TCF Niveau 2 200-299 points	TEF A2	DFB A2 (généraliste)	DCL A2 Français professionnel	NON	DUEF A2

A1	DELF A1	TCF Niveau 1 100-199 points	TEF A1	NON	DCL A1 Français professionnel	NON	DUEF A1
A1.1	DILF	NON	NON	NON	NON	NON	NON

Fait à Paris, le 10 février 2020

Pour l'Administrateur Général empêché,
et par délégation,
La directrice nationale des formations



Ariane FREHEL